Validation of the Chinese Version of the Care Evaluation Scale for Measuring the Quality of Structure and Process of End-Of-Life Care From the Perspective of Bereaved Family

Juanjuan Zhao
Sun Yat-sen University School of Nursing

Liming You
Sun Yat-sen University School of Nursing

Hongmei Tao
Fifth Affiliated Hospital of Sun Yat-sen University

Frances Kam Yuet Wong (✉ frances.wong@polyu.edu.hk)
The Hong Kong Polytechnic University

Research article

Keywords: Care Evaluation Scale, Validation, End-of-life care, Cancer, Structure and process, Bereaved family

DOI: https://doi.org/10.21203/rs.3.rs-106930/v1

License: This work is licensed under a Creative Commons Attribution 4.0 International License. Read Full License
Abstract

Background: Assessing the quality of structure and process of end-of-life care can help improve outcomes. There was currently no valid tool for this purpose in mainland China. The aim of this study is to validate the Chinese version of the Care Evaluation Scale (CES).

Methods: From January to December 2017, a cross-sectional online survey was conducted among bereaved family members of cancer patients from 10 medical institutes. The reliability of the CES was assessed with Cronbach's $\alpha$, and structural validity was evaluated by confirmatory factor analysis. Concurrent validity was tested by examining the correlation between the CES total score and overall satisfaction with end-of-life care, quality of dying and death, and quality of life.

Results: A total of 305 valid responses were analyzed. The average CES score was 70.67±16.42, and the Cronbach's $\alpha$ of the CES was 0.967 (range: 0.802–0.927 for the 10 domains). The fit indices for the 10-factor model of CES were good (root-mean-square error of approximation, 0.047; comparative fit index, 0.952; Tucker–Lewis index, 0.946; standardized root mean square residual, 0.053). The CES total score was highly correlated with overall satisfaction with medical care ($r=0.775, P<0.01$), and moderately correlated with patients' quality of life ($r=0.579, P<0.01$) and quality of dying and death ($r=0.570, P<0.01$). In addition, few associations between CES total score and demographic characteristics, except for the family members' age.

Conclusions: The Chinese version of the CES is a reliable and valid tool to evaluate the quality of structure and process of end-of-life care for patients with cancer from the perspective of bereaved family in mainland China.

Introduction

Over the past decades, increasing attention has been given to the quality of end-of-life care with the rise of the hospice movement and the development of palliative care. Care goals for patients who are confronting death focus more on the quality of life or quality of dying and death rather than the length of life (1). Thus, understanding the experience of end-of-life care from the patients' perspective can help medical institutions identify and address the unmet needs of dying patients and improve care quality.

Reliable, valid, and clinically manageable measurement tools for evaluating the quality of care provided to dying patients are essential for improvements to be made (2). Such tools should cover the experiences of patients and their families, as both should be the focus of high-quality end-of-life care (3). Although feedback from dying patients is important, they may be unwilling or unable to answer questions about their care because of the deterioration of their physical and/or mental conditions (2). Thus, family members are an important source of information when evaluating the quality of end-of-life care.

The quality of medical care can be measured in terms of structure (the environment in which healthcare is provided), process (the method by which healthcare is provided), and outcome (the consequences of
Several tools have been developed for measuring the quality of end-of-life care, but most of these evaluate outcomes (5–8) and few are designed to assess structure and process (6). Some tools include evaluations of the structure/process of care, but their focus is limited to shared decision-making (9) and interpersonal skills and availability of physicians and nurses (7) while other important aspects (eg, environmental and economic factors, psychosocial care for family members, etc) are not covered (7, 9). Although outcomes are important, the quality of structure and process is the basis for ensuring good care outcomes. More importantly, it is less influenced by patient- or family-related factors that healthcare providers cannot change (10–12).

The Care Evaluation Scale (CES), developed by Japanese researchers, is a tool to assess the quality of the structure and process of end-of-life care for patients with cancer (12). After correcting misunderstood option settings and verifying the quality, a revised version of CES 2.0 was established that was shown to have good reliability and validity (13). In the present study, we translated the English version of CES 2.0 into Chinese and evaluated its psychometric characteristics from the perspective of the bereaved family of cancer patients.

Materials And Methods

Measurements

The CES consists of 28 items in the following 10 domains: physical care by physicians, physical care by nurses, psycho-existential care, physician's explanations to the patient, physician's explanations to the family, environment, cost, consideration of family health, availability, and coordination and consistency (13). Each item is scored using a 6-point Likert scale (1 = highly disagree, 2 = disagree, 3 = somewhat disagree, 4 = somewhat agree, 5 = agree, and 6 = highly agree). Participants were asked to select "7: N/A" if none of the other scores were applicable (13). Domain scores were calculated as an average of the items in each domain, and the total score was calculated as an average of all domain scores. Scores were proportionally adjusted to range from 0 to 100 to facilitate interpretation, with a higher score indicating higher quality of care (12, 13).

Translation and crosscultural adaptation

The crosscultural adaptation of the CES was conducted according to the guidelines of the American Association of Orthopaedic Surgeons Outcomes Committee (14). With permission from the original authors, the forward and backward translations of the English version of CES were completed by 2 doctoral students and 2 postdoctoral research fellows respectively. A comprehensive version of the scale was submitted to an expert committee that included a professors of nursing education, professor of health management, specialist oncology nurse, clinical nurse manager, senior lecturer in medical English, and professor of rehabilitation medicine to evaluate the semantic equivalence and relevance of the content. The average scale-level content validity index and item-level content validity index were both 1.0. The proportion of semantic equivalence was 94.0% (range: 83.3–100.0%). A pilot study was carried out among 49 bereaved family members responded. Most participants (69.4%) chose the online survey, while
6.1% chose the email survey and 24.5% chose a face-to-face interview. Participants also reported that the scale items were easy to understand; the time taken to complete the questionnaire was about 10 min.

**Participants**

We conducted a cross-sectional online survey from January to December 2017 to validate the Chinese versions of the CES and Good Death Inventory (15). Participants were recruited by convenience sampling from 10 medical institutes including 7 oncology departments in general hospitals, 1 cancer center, 1 community hospital, and 1 palliative care unit of a general hospital, all of which provide end-of-life cancer care. The minimum sample size was estimated as 140 based on a minimum subject-to-item ratio of 5:1 to meet the requirements of factor analysis (16).

The inclusion criteria were as follows: deceased cancer patients aged ≥ 18 years who had been hospitalized for ≥ 72 h; bereaved family members aged ≥ 18 years who were the self-identified main caregivers of the patients, had basic ability in Chinese reading and writing, and were physically and mentally able to fulfill the questionnaire. The exclusion criteria were: patients died in the intensive care unit or died of treatment-related conditions (eg, surgical complication, severe drug allergy, etc); bereaved family members who could not be contacted by telephone or refused to participate in the study.

**Procedures and questionnaires**

A research assistant nurse at each institution helped to collect the questionnaires. They were trained in communication skills for interacting with bereaved family members, and called the potential family members, explained the purpose of the survey, and recorded a valid phone number or email address for those who agreed to participate. Then, a text message or email that included a website link of the survey was sent to the participants by the principal investigator. The online survey included a cover letter, informed consent form, and the questionnaires. The family members were allowed 1 month to complete the online survey.

In addition to demographic information, the questionnaires also included the Chinese version of the CES and 3 general questions as we previous reported (15): “Were you satisfied overall with the medical care that the patient received during his/her last days?” (0 = absolutely dissatisfied to 10 = absolutely satisfied); “Based on your experience, how would you rate the overall quality of dying and death of the patient in the final moments?”; and “Based on your experience, how would you rate the overall quality of life of the patient in his/her last month of life?” (0 = terrible experience to 10 = almost perfect).

**Ethics approval and consent to participate**

The study was approved by the Ethical Committee of School of Nursing, Sun Yat-sen University, Guangzhou, China(2017ZSLYEC-004) and the ethics committees of all participating medical institutions. All participants had signed the informed consent documents.

**Statistical analysis**
Data were analyzed using Mplus 7.0 (17) and SPSS 20.0. A significance level of 0.05 (2-sided test) was applied. The response “7: N/A” was treated as missing. Descriptive statistics were used to illustrate the demographic characteristics of patients and family members, clinical characteristics of patients, and CES scores. Analysis of variance or the Student’s t test was used to analyze variations in CES total score according to the characteristics of patients and bereaved family members. A Cronbach’s $\alpha$ value $\geq 0.70$ was considered to indicate satisfactory internal consistency of the CES (18). Confirmatory factor analysis (CFA) was used to evaluate the fit of the 10-factor CES model to the data. Four indices were adopted to evaluate the goodness-of-fit of the model: the root mean square error of approximation (RMSEA), standardized root mean square residual (SRMR), comparative fit index (CFI) and Tucker–Lewis index (TLI). The criteria for a good fit were RMSEA and SRMR $< 0.08$, and CFI and TLI $\geq 0.90$ (19). Factor loading levels were classified as low ($< 0.30$), mid-range ($0.30–0.59$), or high ($\geq 0.60$) (20). Pearson correlation analysis of CES total score and overall satisfaction with end-of-life care, overall quality of dying and death, and overall quality of life was performed for concurrent validation of the CES.

**Results**

**Response rate**

We initially identified 1912 potential bereaved family members of cancer patients. Of these, 703 could not be contacted, 510 refused, and 699 agreed to participate in the study. We sent out 699 questionnaires, of which 313 were returned. Eight questionnaires were excluded because more than half of the data were missing. Thus, responses of 305 questionnaires were ultimately analyzed (effective response rate, 43.6%). As we previously reported (15), there were no significant differences in patients’ age and sex between respondents, nonrespondents, and refusals.

**Characteristics of study participants**

The mean age of the 305 patients was 65 ± 13 years, and most patients were male (62.3%) (Table 1). Most of the patients died in the oncology unit of general hospitals (76.1%). The average length of the last hospital stay was 35 days, and the average length after the patients’ death was 18 months. The mean age of bereaved family was 42.5 years, and most were female (55.7%), highly educated (college or higher) (70.2%), and had a per capita monthly family income of 5000 yuan (700 USD) (58.4%). Family members included children, parents, or siblings (78.0%) and spouses (19.3%). They cared for the patients for an average of 7 days (range: 5–7 days) per week, and spent an average of 8 h (range: 3–12 h) daily with patients. Most of the patients (83%) and family members (81%) did not have religion.
Table 1
CES total score according to the characteristics of patients and bereaved family members (N = 305)

| Variable                        | CES total score | ANOVA/t-test |
|---------------------------------|-----------------|--------------|
|                                 | Mean ± SD       | (p value)    |
| **Patients**                    |                 |              |
| Age, years (mean ± SD, range)   | 64.54 ± 12.55   | 0.661        |
| (18–96)                         |                 |              |
| 18–44                           | 70.68 ± 15.74   |              |
| 45–59                           | 70.64 ± 15.51   |              |
| 60–74                           | 69.68 ± 16.99   |              |
| 75–96                           | 72.73 ± 16.51   |              |
| Sex                             | 0.897           |              |
| Male                            | 70.77 ± 15.20   |              |
| Female                          | 70.51 ± 18.32   |              |
| Religion                        | 0.573           |              |
| Yes                             | 71.84 ± 18.04   |              |
| No (atheist)                    | 70.43 ± 16.10   |              |
| Primary site of cancer          | 0.172           |              |
| Head and neck                   | 75.44 ± 15.37   |              |
| Chest                           | 70.36 ± 19.17   |              |

Values are shown as n (%) unless otherwise indicated.

*Child (n = 228), parent (n = 4), and sibling (n = 6).

ANOVA, analysis of variance; CES, Care Evaluation Scale; P25, 25th percentile; P75, 75th percentile; SD, standard deviation.

☐☐☐: group number of the family member’s age
| Variable                  | CES total score | ANOVA/t-test |
|--------------------------|-----------------|--------------|
|                          | Mean ± SD       | (p value)    |
| Abdomen                  | 70.73 ± 12.58   |              |
| Pelvis                   | 71.50 ± 18.52   |              |
| Blood                    | 62.59 ± 17.07   |              |
| Other                    | 73.66 ± 15.30   |              |
| Place of death           | 0.304           |              |
| Oncology unit of general hospital | 70.43 ± 16.46 |              |
| Cancer center            | 66.17 ± 18.21   |              |
| Community center         | 75.75 ± 16.57   |              |
| Palliative care unit     | 72.13 ± 14.73   |              |
| Hospital days (mean ± SD, range) | 34.95 ± 42.67 (3–365) |              |
| Months after death (mean ± SD, range) | 18.3 ± 11.1 (1.6–42.9) |              |
| Bereaved family members  |                 |              |
| Age, years (mean ± SD, range) | 42.53 ± 10.99 (19–84) | 0.018        |
| 18–44                   | 68.67 ± 16.64   | *            |
| 45–59                   | 72.88 ± 15.33   | *            |

Values are shown as n (%) unless otherwise indicated.

*aChild (n = 228), parent (n = 4), and sibling (n = 6).

ANOVA, analysis of variance; CES, Care Evaluation Scale; P25, 25th percentile; P75, 75th percentile; SD, standard deviation.

*: group number of the family member’s age
| Variable                           | CES total score | ANOVA/t-test |
|-----------------------------------|-----------------|--------------|
|                                   | Mean ± SD       | (p value)    |
| 60–84†                             | 76.77 ± 16.90   | 0.566        |
| Sex                               |                 |              |
| Male                              | 70.06 ± 17.71   |              |
| Female                            | 71.15 ± 15.35   |              |
| Education                         |                 | 0.154        |
| High school or lower              | 72.69 ± 18.37   |              |
| College                           | 68.05 ± 17.25   |              |
| University or higher              | 71.09 ± 14.01   |              |
| Religion                          |                 | 0.840        |
| Yes                               | 71.06 ± 19.51   |              |
| No (atheist)                      | 70.58 ± 15.65   |              |
| Relationship to patient           |                 | 0.139        |
| Spouse                            | 73.57 ± 15.81   |              |
| Children/parent/sibling*a         | 69.73 ± 16.49   |              |
| Friend/colleague                  | 77.38 ± 16.73   |              |
| Per capita monthly family income (yuan) | 0.620          |              |

Values are shown as n (%) unless otherwise indicated.

*aChild (n = 228), parent (n = 4), and sibling (n = 6).

ANOVA, analysis of variance; CES, Care Evaluation Scale; P25, 25th percentile; P75, 75th percentile; SD, standard deviation.

†, ‡, §: group number of the family member’s age
| Variable | CES total score | ANOVA/t-test |
|----------|----------------|--------------|
|          | Mean ± SD      | (p value)    |
| <3000    | 72.66 ± 15.33 |              |
| 3000–4999| 70.97 ± 17.38 |              |
| ≥5000    | 70.03 ± 16.28 |              |

Health status during caregiving period

| Status     | CES total score | ANOVA/t-test |
|------------|----------------|--------------|
| Good       | 70.87 ± 16.90  | 0.960        |
| Moderate   | 70.47 ± 16.01  |              |
| Poor       | 69.62 ± 13.83  |              |

Average days of care per week, median (P25, P75) 7 (5, 7)

Average hours spent with patient per day, median (P25, P75) 8 (3,12)

Values are shown as n (%) unless otherwise indicated.

- Child (n = 228), parent (n = 4), and sibling (n = 6).

ANOVA, analysis of variance; CES, Care Evaluation Scale; P25, 25th percentile; P75, 75th percentile; SD, standard deviation.

0,0,0: group number of the family member’s age

**CES scores**

The average total score of the CES was 70.67 ± 16.42; 30.2% of patients had a CES total score ≥ 80 (Table 2). Among the 10 domains, the highest score was for “physician's explanations to the family” (77.42 ± 18.88), followed by “coordination and consistency” (76.15 ± 16.86) and “physical care by physician” (74.65 ± 20.72). The lowest scores were for “consideration of family health” (58.86 ± 25.58), “environment” (66.09 ± 22.22), “cost” (69.39 ± 20.09), and “physicians' explanations to the patient” (69.41 ± 21.68).

CES total score varied according to family members’ age (P = 0.018). Family members aged < 45 years gave lower CES scores for patients. There were no significant differences in CES total score according to patients’ age, sex, religion, diagnosis, or place of death or family members’ sex, education level, religion, income, or health status during the caregiving period (Table 1).
Reliability

Internal consistency was evaluated with Cronbach’s α (Table 2). The Cronbach’s α for CES was 0.967, and ranged from 0.802 to 0.927 for the 10 domain scores.

Table 2
Reliability of the Care Evaluation Scale

| Domain                                      | Mean ± SD    | Cronbach’s α |
|---------------------------------------------|--------------|---------------|
| Physical care by physician                  | 74.65 ± 20.72 | 0.901         |
| Physical care by nurse                      | 74.26 ± 19.38 | 0.915         |
| Psycho-existential care                     | 70.16 ± 21.11 | 0.927         |
| Physician’s explanations to the patient     | 69.41 ± 21.68 | 0.898         |
| Physician’s explanations to the family      | 77.42 ± 18.88 | 0.911         |
| Environment                                 | 66.09 ± 22.22 | 0.916         |
| Cost                                        | 69.39 ± 20.09 | 0.802         |
| Consideration of family health             | 58.86 ± 25.58 | 0.915         |
| Availability                                | 70.32 ± 19.74 | 0.826         |
| Coordination and consistency                | 76.15 ± 16.86 | 0.856         |
| Total score                                 | 70.67 ± 16.42 | 0.967         |

SD, standard deviation.

Construct validity

The results of the CFA are shown in Fig. 1. All domains showed high factor loading (0.68–0.94), indicating a high correlation between the observed domains and overall care evaluation. The fit indices for the 10-factor model of CES were good (RMSEA = 0.047, CFI = 0.952, TLI = 0.946, and SRMR = 0.053).

Concurrent validity

The results of the concurrent validity analysis are shown in Table 3. CES total score was highly correlated with overall satisfaction with medical care (r = 0.775, P < 0.01), and moderately correlated with patient’s quality of life (r = 0.579, P < 0.01) and quality of dying and death (r = 0.570, P < 0.01).
Table 3
Concurrent validity of the Care Evaluation Scale

| Domains                                          | Overall satisfaction | Overall quality of life | Overall quality of death and dying |
|--------------------------------------------------|----------------------|-------------------------|-----------------------------------|
| Physical care by physician                       | 0.649**              | 0.475**                 | 0.490**                          |
| Physical care by nurse                           | 0.702**              | 0.485**                 | 0.473**                          |
| Psycho-existential care                          | 0.676**              | 0.506**                 | 0.484**                          |
| Physician’s explanations to the patient          | 0.574**              | 0.434**                 | 0.405**                          |
| Physician’s explanations to the family           | 0.602**              | 0.429**                 | 0.414**                          |
| Environment                                      | 0.571**              | 0.472**                 | 0.464**                          |
| Cost                                             | 0.529**              | 0.430**                 | 0.437**                          |
| Consideration of family health                   | 0.562**              | 0.436**                 | 0.431**                          |
| Availability                                     | 0.624**              | 0.471**                 | 0.469**                          |
| Coordination and consistency                     | 0.687**              | 0.473**                 | 0.486**                          |
| Total score                                      | 0.775**              | 0.579**                 | 0.570**                          |

Values are Pearson's correlation coefficients.

**P < 0.01.

Discussion

In this study, we evaluated the psychometric properties of the Chinese version of the CES to measure quality of structure and process of end-of-life care from the prospective of bereaved family members of cancer patients in mainland China. We found few associations between CES score and most demographic characteristics of patients and their family members, except for the latter’s age.

Our results demonstrated that the Chinese version of the CES had good internal reliability, structural validity, and concurrent validity. The overall Cronbach’s $\alpha$ was 0.967 for the CES scale and ranged from 0.802 to 0.927 for the 10 domains, indicating good internal consistency between the items of the scale and those in each dimension. The original Japanese version of CES 2.0 (13) as well as the Korean version (21) also showed good internal consistency (Japanese version: $\alpha$ = 0.96 for total CES score and $\alpha$ = 0.87–0.95 for the 10 domains; Korean version: $\alpha$ = 0.97 for total score $\alpha$ = 0.88–0.94 for the domains). Thus, the CES is stable even when used in different Asian countries. To confirm the validity, we conducted
a CFA and found that the data in this study fit well with the 10-factor structure model of the original version of the CES 2.0 (13). The standardized factor loading of each domain was > 0.60 (range: 0.68–0.94), indicating a strong correlation between each domain and overall quality of care and reflecting good structural validity. We evaluated the concurrent validity of the CES by examining the correlation between CES total score and response to 3 general questions related to satisfaction regarding end-of-life care, quality of life, and quality of dying and death of the patients and found a significant positive correlation, which further confirmed the validity of the Chinese version of the CES.

In this study, only 30.2% of patients had a CES total score ≥ 80, indicating that the quality of care for most patients was generally low. The mean CES total score of patients with cancer in our study (70.67 ± 16.42) was comparable to that of Japanese patients with cancer who died without receiving palliative or hospice care (68 ± 21) (22), but lower than that of patients in Korea (73.77) (21) and Japan (78 ± 17 (22) and 80 ± 12 (12)) who had received such care until death. In a national study on quality of end-of-life cancer care conducted in Japan, bereaved family members reported that cancer patients who received neither palliative nor hospice care suffered greater physical symptom distress, highlighting an urgent need to improve both physicians’ and nurses’ physical care knowledge and skills (22). Therefore, it is essential to establish and train palliative care teams at hospitals and increase the proportion of cancer patients treated by these teams.

In terms of the domain scores of the Chinese version of the CES, the highest score was for “physician’s explanations to the family” and the lowest was for “consideration of family health”. This result suggests that considerable support was provided to family members participating in medical decision-making for cancer patients, reflecting the universality and importance of their involvement in the end-of-life care of cancer patients in mainland China (23, 24). On the other hand, the physical and mental health of families of cancer patients was not given adequate attention, which is a key component of end-of-life cancer care and should be improved in the future.

Few demographic factors were associated with the rating of quality of end-of-life care structure and process, which is consistent with previous studies in which evaluations of care structure and process were not strongly influenced by patient- or family-related subjective factors such as the degree of care expectation, depression, or social desirability (12) or the patient’s general physical condition (10). However, in our study, family members aged < 45 years gave lower scores for quality of care of cancer patients, which is in agreement with our previous finding that younger family members gave lower scores quality of death scores for these patients (15). Given that quality of death is the outcome of end-of-life care, lower CES scores may reflect younger individuals’ difficulty in accepting death rather than a negative assessment of the quality of care.

Conclusions

This study had some limitations. Firstly, most of the data were collected from the oncology departments of general hospitals. Thus, the results only reflect maximally the quality of structure and process of end-
of-life cancer care in these hospitals and may not be generalizable to other types of institutions. Secondly, although there were no differences in patients’ age and sex between respondents, nonrespondents and refusals, we have no access to detailed information on the latter 2 groups of the family members, which limits the representativeness of the sample. Thirdly, the average age of family members participating in this study was 42.5 years, over 70% were highly educated, and nearly 60% had a relatively high income; this demographic profile needs to be considered when the results of this study are generalized to populations with different characteristics.

In conclusion, evaluation of the quality of care provided to dying patients are essential for making improvements to be made in the field of health service of end-of-life care. This study culturally adapted the Care Evaluation Scale which was originally developed in Japan. The results of our study demonstrated that the Chinese version of the CES is easy to understand and has good reliability and validity. In addition, we found few associations between CES score and most demographic characteristics of patients and their family members (except for the latter’s age), which gave evidence that the tool can objectively measure the quality of care without much influence of subjective characteristics of respondents. We conclude that the Chinese version of the CES is culturally appropriate and psychometrically reliable and valid to be used as a tool of evaluating quality of structure and process of end-of-life cancer care from the perspective of the bereaved family in mainland China.

List Of Abbreviations

CES: Care Evaluation Scale
CFA: Confirmatory Factor Analysis
RMSEA: Root Mean Square Error of Approximation
SRMR: Standardized Root Mean Square Residual
CFI: Comparative Fit Index
TLI: Tucker–Lewis Index
ANOVA: Analysis of Variance
P25: 25th percentile
P75: 75th percentile
SD: Standard Deviation

Declarations

Ethics approval and consent to participate
The study was approved by the Ethical Committee of School of Nursing, Sun Yat-sen University, Guangzhou, China (2017ZSLYEC-004) and the ethics committees of all participating medical institutions. All participants had signed the informed consent documents.

**Consent for publication**

Not applicable.

**Availability of data and materials**

The datasets during and/or analysed during the current study available from the corresponding author on reasonable request.

**Competing interests**

The authors declare no potential conflicts of interest.

**Funding**

This study was supported by the China Medical Board (grant no. 10-021). The sponsors had no roles in the study design; the collection, analysis and interpretation of data; the writing of the report; or the decision to submit the article for publication.

**Author’s Contributions**

*Juanjuan Zhao:* Conceptualization, methodology, formal analysis, investigation, data curation, original draft preparation.

*Liming You:* Methodology, resources, review & editing draft, project administration, funding acquisition.

*Hongmei Tao:* Investigation, resources, data curation, review & editing draft,

*Frances Kam Yuet Wong:* Conceptualization, methodology, review & editing draft, supervision.

**Acknowledgments**

We thank the family members who completed the questionnaires; hospital managers who supported and permitted this study; and research assistant nurses who helped to collect the data.

**References**

1. Connor SR, Teno J, Spence C, Smith N. Family evaluation of hospice care: Results from voluntary submission of data via website. J Pain Symptom Manag 2005;30:9–17.

2. Fowler FJ, Coppola KM, Teno JM. Methodological challenges for measuring quality of care at the end of life. J Pain Symptom Manag 1999;17:114–119.
3. Teno JM, Casey VA, Welch LC, Edgman-Levitan S. Patient-focused, family-centered end-of-life medical care: Views of the guidelines and bereaved family members. J Pain Symptom Manag 2001;22:738–751.

4. Donabedian A. The quality of care. How can it be assessed? JAMA 1988;260:1743–1748.

5. Curtis JR, Patrick DL, Engelberg RA, et al. A measure of the quality of dying and death. Initial validation using after-death interviews with family members. J Pain Symptom Manag 2002;24:17–31.

6. Addington-Hall J, Walker L, Jones C, Karlson S, McCarthy M. A randomised controlled trial of postal versus interviewer administration of a questionnaire measuring satisfaction with, and use of, services received in the year before death. J Epidemiol Community Health 1998;52:802–807.

7. Teno JM, Clarridge B, Casey V, Edgman-Levitan S, Fowler J. Validation of Toolkit After-death Bereaved Family Member Interview. J Pain Symptom Manag 2001;22:752–758.

8. Miyashita M, Morita T, Sato K, et al. Good Death Inventory: A measure for evaluating good death from the bereaved family member's perspective. J Pain Symptom Manag 2008;35:486–498.

9. Sulmasy DP, McIlvane JM, Pasley PM, Rahn M. A scale for measuring patient perceptions of the Quality of End-of-life Care and Satisfaction with Treatment: The reliability and validity of QUEST. J Pain Symptom Manag 2002;23:458–470.

10. Miyashita M, Wada M, Morita T, et al. Care evaluation scale – patient version: Measuring the quality of the structure and process of palliative care from the patient's perspective. J Pain Symptom Manag 2014;48:110–118.

11. Benitez-Rosario MA, Caceres-Miranda R, Aguirre-Jaime A. Spanish validation of the Care Evaluation Scale for measuring the quality of structure and process of palliative care from the family perspective. J Pain Symptom Manag 2016;51:609–614.

12. Morita T, Hirai K, Sakaguchi Y, et al. Measuring the quality of structure and process in end-of-life care from the bereaved family perspective. J Pain Symptom Manag 2004;27:492–501.

13. Miyashita M, Aoyama M, Nakahata M, et al. Development the Care Evaluation Scale Version 2.0: A modified version of a measure for bereaved family members to evaluate the structure and process of palliative care for cancer patient. BMC Palliat Care 2017;16:8.

14. Beaton DE, Bombardier C, Guillemain F, et al. Guidelines for the process of cross-cultural adaptation of self-report measures. Spine (Phila Pa 1976) 2000;25:3186–3191.

15. Zhao J, Wong FKY, You L, Tao H. Validation of the Chinese version of the Good Death Inventory for evaluating end-of-life care from the perspective of the bereaved family. J Pain Symptom Manag 2019;58:472–480.

16. Hatcher L. A Step-by-step Approach To Using the SAS System For Factor Analysis and Structural Equation Modeling, 1st Edition. Cary: SAS Publishing, 1994:73.

17. Muthén, L. K., & Muthén, B. O. (1998-2011). Mplus User's Guide. Sixth Edition. Los Angeles, CA: Muthén & Muthén.
18. Calefato J, Nippert I, Harris HJ, et al. Assessing educational priorities in genetics for general practitioners and specialists in five countries: Factor structure of the Genetic-Educational Priorities (Gen-EP) scale. Genet Med 2008;10:99–106.

19. Wang J, Wang X, Jiang B. Structural Equation Models: Methods and Applications. Beijing: Higher Education Press, China, 2011.

20. Kamaruzzaman S, Ploubidis GB, Fletcher A, Ebrahim S. A reliable measure of frailty for a community dwelling older population. Health Qual Life Outcomes 2010;8:123.

21. Shin DW, Choi JE, Miyashita M, et al. Measuring the structure and process of end-of-life care in Korea: Validation of the Korean version of the care evaluation scale (CES). J Pain Symptom Manag 2012;44:615–625.

22. Miyashita M, Morita T, Sato K, Tsuneto S, Shima Y. A nationwide survey of quality of end-of-life cancer care in designated cancer centers, inpatient palliative care units, and home hospices in Japan: The J-HOPE study. J Pain Symptom Manag 2015;50:38–47.

23. Huang Y, Cong Y. Ethical consideration about family members’ participation in cancer treatment decision-making. Chinese Medical Ethics 2017;30:315–318 (in Chinese).

24. Li N, Wu X. Investigation of the current status of end-of-life care and family decision-making of patients with cancer. Beijing Medicine 2011;33:69–70 (in Chinese).

**Figures**
Figure 1

Structure of the Chinese version of the Care Evaluation Scale.

Supplementary Files

This is a list of supplementary files associated with this preprint. Click to download.
Supplementary1TheChineseCES.pdf